



Tennisgaudi beim TC Schwarz-Weiß Klarenthal

Wenn zwei junge, dynamische Tennisspieler und Organisatoren des TC Schwarz-Weiß Klarenthal wie Philipp Roth und Sebastian Hahn die Köpfe zusammenstecken, nimmt die Idee eines besonderen Tennisturniers für große und ganz große Kinder zur Abend- oder Nachtzeit sehr schnell

Qualität der Spiele in keiner Weise geschmälert. Während der Spielpausen konnte man sich am aufgebauten Büfett stärken. Ein Dank geht an dieser Stelle an unsere Pächterinnen Natascha Rennollet und Anja Bennoit mit ihrem Team, die unter anderem mit Käseigel, Frikadellen, Spar-



Gestalt an. So wurde am 22. April 2023 ab 17.00 Uhr in der Rittersbacher Halle aufgeschlagen. Das Turnier stand unter dem Motto 80/90er Jahre und eine entsprechende Verkleidung war natürlich Pflicht. So präsentierten sich die Teilnehmer:innen mit Stirnbändern, kurzen Tennishosen oder Trevira-Anzügen und den ausgefallenen Vokuhila-Frisuren aus dieser Zeit. Wer genau auf den Bildern hinsieht, kann die Doubles von André Agassi, Björn Borg, Michael Stich, Steffi Graf, Gabriela Sabatini und Ilie Nastase erkennen. Mit sichtlich sehr viel Spaß absolvierten die Teilnehmer:innen jeweils drei Partien. Auch wenn manchmal Holzschläger zum Einsatz kamen, wurde damit die

gelrollchen, Popcornmaschine, Cola-Lutschern, Brausepulver und Zuckerwatte die 80/90er Jahre kulinarisch haben aufleben lassen. Das Siegerfoto zeigt die Gewinner:innen des Turniers mit den ausgelobten Preisen. Allerdings stand das Gewinnen an diesem Abend nicht an erster Stelle auf der Agenda, sondern vielmehr der Spaß. Auch nach dem Turnier feierte man den Zeitgeist und die Musik der 80/90er Jahre beim Après-Tennis bis spät in die Nacht. Vielen Dank an alle – insbesondere den beiden Organisatoren und den Pächterinnen für die, die dazu beigetragen haben, dass der Ruf nach einer Neuauflage noch lange durch die Nacht hallte.

Die Bezirksbürgermeisterin informiert:

Burbacher Kinder als kleine Künstlerinnen und Künstler

Kunst am Bau machen Schülerinnen und Schüler der Offenen Ganztagsgrundschule Weyersberg. Sie gestalten künstlerisch wertvoll die Abgrenzungsmauer gegenüber dem Bürgerhaus Burbach.

Die Kinder werden diese ohne Vorgaben, aber mit viel Kreativität und Fantasie – unterstützt nur von einem Lehrer – bemalen und damit einen neuen Blickpunkt auf dem Burbacher Markt schaffen. Den Weg dazu freigemacht hat der Bezirksrat West, der gemeinsam mit dem Ministerium für Bildung und Kultur die finanziellen Mittel dafür bereitgestellt hat.

Das Ganze findet im Rahmen der Nachmittagsbetreuung während der Pfingstferien statt. Ein pädagogischer Zweck wird damit auch verfolgt: die Kinder sollen den Raum, in dem sie leben, bewusster wahrnehmen und erfahren, dass man ihn mitgestalten kann und somit auch mitverantwortet. Mit dem Projekt sollen die Wertschätzung für den öffentlichen Raum und für die Kunst gesteigert und Teamgeist und Identifikation mit der Schule und der Gemeinschaft gefördert werden.

Haben Sie eine schöne Zeit!

Bei Rückfragen: isolde.ries@saarbruecken.de oder 0681-9055311

Ihre Bezirksbürgermeisterin
Isolde Ries



Die kfd-Klarenthal informiert:

Am 17. Mai 2023 veranstaltet die kfd-Klarenthal eine Wallfahrt nach Maria Laach. Abfahrt ist um 8.15 Uhr an der kath. Kirche St. Bartholomäus in Klarenthal. Das Programm sieht vor, dass wir nach der Heiligen Messe eine Führung von Pater Philipp durch die Abtei Maria Laach, die Bibliothek und die Gärtnerei machen werden. Im Anschluss nehmen wir gemeinsam ein Mittagessen zu uns. Die Zeit da-

nach steht zur freien Verfügung. Wer möchte, kann noch Kaffee trinken oder einen Spaziergang zum Laacher See unternehmen. Die Abfahrt ist gegen 17.00 Uhr geplant. Der Unkostenbeitrag für die Busfahrt beträgt 30,- EUR pro Person. Die Kosten für Essen und ggf. Kaffee sind selbst zu tragen. Anmeldung bitte Elke-Ruth Kaufmann: Tel.: 0681-703722 oder beim Pfarrbüro Altenkessel: Tel.: 06898-850860

Elke-Ruth Kaufmann

Wir suchen eine neue Chorleitung ab Juli/August 2023 in Alt-Saarbrücken



Der 1992 gegründete Gemischte Chor „Frohsinn“ besteht zurzeit aus etwa 50 Sängerinnen und Sängern, die sich wöchentlich treffen. Wir verfügen über ein abwechslungsreiches und modernes Repertoire mit einem bunten Lieder-Mix in Deutsch und Englisch – von ABBA bis Konstantin Wecker. Neuen Stücken stehen wir dabei aufgeschlossen gegenüber. Bei allem verbindet uns vor allem der Spaß am Singen in Gemeinschaft. Wir wünschen uns als neue Chorleitung jemanden mit Erfahrung, Begeisterungsfähigkeit, Herz

und Empathie, die/der bereit ist, aktiv und engagiert sowohl mit den Sängerinnen und Sängern als auch dem Vorstand zusammenzuarbeiten. Wichtig ist uns dabei eine gute, angenehme und lockere Atmosphäre. Unsere Proben finden aktuell immer dienstags von 20:15-21:45 Uhr statt. Wir bieten ein abwechslungsreiches Repertoire, einen großzügigen Probenraum und ein E-Piano! Weitere Infos: Roman Wagner, Tel. (0681) 58 30 55, Email: info@frohsinn-saarbruecken.de oder www.frohsinn-saarbruecken.de

i. A. Angelika Schmitt

Vincenzo Drago

Bauunternehmung

- ▲ Erd-, Maurer- und Betonarbeiten
- ▲ Neubau-, Anbau- und Umbauarbeiten
- ▲ Abbrucharbeiten, Planung und Gestaltung von Aussenanlagen
- ▲ Abdichtung erdberührter Bauteile
- ▲ Klärgrubenkurzschließung



Meisterbetrieb

Mühlenfeld 15a
66127 Saarbrücken
Fon: 06898 - 85 21 878
Fax: 06898 - 85 21 877
Mobil: 0163 - 56 25 724
info@vincenzo-drago.de

www.vincenzo-drago.de

Zait & Kloster

Abflußtechnik, Kanalbau, Straßenbau & Kanalsanierung

In der Acht 5 • 66333 Völklingen

Telefon 06898 / 909410 • Telefax 06898 / 9094120

www.zk-kanalbau.de • www.zk-kanalsanierung.de

E-Mail: info@zk-kanalbau.de

Abflussreinigung * TV - Kanaluntersuchung

Klärgrubenkurzschließung

Kanalbau aller Art * Verbundsteinarbeiten

Haustrockenlegung

Kanalsanierung mit Brawoliner ohne Aufgrabung

Kanalreparatur mit Kurzliner ohne Aufgrabung

Vertragspartner
aller Kranken-
und Pflegekassen

**Pflege
Dunkel & Mertes** GmbH

– Seniorenpflege

Ambulante Kranken- und Seniorenpflege

– Krankenpflege

Schwester Martha Dunkel,
Schwester Ursula Mertes
und Team

– Behandlungspflege

– Betreuung

Tel.: 0 68 06 / 30 69 44

– hauswirtschaftliche Versorgung

Mobil:
01 77 7 27 93 40

– Beratung für pflegende Angehörige

– Pflegegutachten nach § 37 SGB XI

– 24 Stunden Erreichbarkeits-Dienst

Hilfe
Zuwendung
Vertrauen

Pflege Dunkel & Mertes

<http://www.pflege-dunkel-und-mertes.de>
e-mail: pflege.dunkelundmertes@t-online.de
Überhofer Straße 28, 66346 Püttlingen



Abfluss zu? Abfluss-AS!

J. Baumgärtner GmbH

Reinigung TV-Inspektion Rohrortung Kanalreparatur
Wartung Dichtheitsprüfung Klärgrubenentleerung
Kanalreparaturen auch ohne Aufgrabarbeiten

Klärgrubenkurzschließung!

Telefon, Klarenthal:
06898 | 25022

Alles Klar wo
Abfluß-AS war

DIE LINKE: „Rettet das Warndt-Weekend“ Wichtigstes grenzüberschreitendes Fest ist in Gefahr

DIE LINKE.

„Es hat uns fast der Schlag getroffen als wir erfahren haben, dass das Warndt-Weekend vorerst nicht mehr stattfinden soll“, so der Vorsitzende der Fraktion DIE LINKE. im Regionalverband, Jürgen Trenz. Das Warndt-Weekend sei das größte und bedeutendste grenzüberschreitende Bürger*innenfest in unserem gemeinsamen Lebensraum. Es sei ein Symbol, ein Leuchtturmprojekt des Eurodistrikt Saar-Moselle und müsse in jedem Fall erhalten bleiben, so DIE LINKE. Europa entstehe an den Grenzen, entstehe zwischen den Menschen rechts und links der vor allen noch administrativen Grenze. Das Zusammenkommen der Menschen im Grenzraum zu fördern, müsse ein elementarer Auftrag des Eurodistrikt Saar-

Moselle sein und bleiben. In der Vergangenheit sei mit dem Wegfall der Velo-SaarMoselle bereits eine wichtige grenzüberschreitende und menschenverbindende Veranstaltung ersatzlos weggefallen. So etwas hinterlasse Spuren und sei ein Rückschritt in dem Bemühen des Zusammenwachsens über Grenzen hinweg. Grenzüberschreitende Feste und Veranstaltungen seien mit am besten geeignet, das Zusammenleben zu fördern und die Grenzregionen zusammen zu schweißen. „Europa lebt im Kleinen, zwischen den Menschen und wird an der Grenze gebaut“, so DIE LINKE. Deshalb sei es auch notwendig, Initiativen wie das Warndt-Weekend auszubauen und auf Dauer zu sichern. Der derzeitige Präsident des Eurodistrikt, Regionalverbandsdirektor Gillo, träge aktuell hier eine besondere Verantwortung.

Manfred Klasen



Mike Martin
malermalerbetriebe

Fachbetrieb für Farbe,
Gestaltung, Erhaltung und Schutz

- ◆ Anstrich, Innen und Außen, Tapezieren
- ◆ Fassadenanstriche, Sanierungen auch mit alternativen Baustoffen
- ◆ Trockenausbau

Zum Teich 14a malerbetrieb-M.Martin@gmx.de
66128 Saarbrücken Mobil: 0176 - 84 53 65 93

Steuern? Wir machen das.

VLH.



Sascha Schub
Beratungsstellenleiter
Pfählerstraße 30
66128 Saarbrücken
Bei Bedarf Hausbesuche!

(0681) 968 657 25

www.vlh-gersweiler.de

Wir beraten Mitglieder (wie z.B. Arbeitnehmer, Rentner und (Klein-)Vermieter) im Rahmen von § 4 Nr. 11 StBerG.

VLH
Vereinigte
Lohnsteuerhilfe e.V.
LOHNSTEUERHILFEVEREIN

Gartenbauverein Gersweiler-Ottenhausen e.V.

Blumenmarkt am Kelterhaus

**Samstag, 13. Mai 2023
von 9:00 bis 14:00 Uhr**

Wir bieten eine reichhaltige Auswahl an
Balkon- und Sommerflor, Stauden,
Kräutern, Salat- und Gemüsepflanzen
zu günstigen Preisen.

Gleichzeitig servieren wir
ab 10.00 Uhr Rostwurst mit Weck sowie
Kaffee und selbstgebackenen Kuchen
ab 11.00 Uhr ofenfrischen
Flammkuchen und passende Getränke.

Unser Kelterhaus ist wieder geöffnet!
!!!Wir freuen uns auf Ihren Besuch!!!

IMPRESSUM

Redaktion, Verlag + Anzeigen: NOW! D-SIGN und DRUCK • Hauptstraße 43 (Rathaus Klarenthal) • 66127 Saarbrücken

Telefon (06898) 85 24 53 • Telefax (06898) 85 24 55

Anzeigen an: anzeigen@westmagazin.de • Texte an: texte@westmagazin.de

Öffnungszeiten: Montag - Freitag von 9.00 Uhr - 15.30 Uhr

Namentlich gekennzeichnete Artikel und textliche Anzeigen-Inhalte geben nicht unbedingt die Meinung des Herausgebers wieder.

Das WESTMAGAZIN erscheint 2 x monatlich in der Regel am ersten Monatswochenende und Mitte des Monats, wird den Haushalten unentgeltlich zugestellt und in den Geschäften des Verbreitungsgebiets ausgelegt.

Auflage: 10.000 Stück, Druck auf 100% Altpapier



www.westmagazin.de



Redaktionsschluss: Mittwoch, 10. Mai 2023, 12:00 Uhr

Nächstes Westmagazin: 19. Mai 2023



TV Klarenthal – Krughütte von 1893 e.V. Mitgliederversammlung



Am 21.03.2023 führte der TV Klarenthal-Krughütte seine Mitgliederversammlung, zu der er ins Turnerheim über Printmedien, Webseite, Socialmedia und Aushang eingeladen hatte, durch. Das Protokoll der letzten MV und die Tageordnung waren als Tischvorlage ausgelegt. Der Einladung waren 35 Mitglieder gefolgt. Auf der TO standen u.a. die Berichte der einzelnen Vorstandsmitglieder -1.Vorsitzender, Kassenwart, Oberturnwartin und Jugendwart sowie Wahlen. Wie man aus dem umfangreichen Bericht der Oberturnwartin Clarissa Henn, der aus den Berichten der einzelnen Abteilungen besteht, entnehmen konnte, haben alle Abteilungen Corona gut verkraftet und die Abteilungen und Gruppen bestreiten wieder voll mit Spaß und Freude die Trainings und Wettkampfeinheiten. Der 1. Vorsitzende bedankt sich bei seinen Übungsleitern, Trainern und

Helfern, bei dem Vorstand und Gremien für die geleistete Arbeit. Ein Dank auch an die beiden Hausmeister der Sporthalle Herr Lehmann und Herr Grix. Vom Kassenwart war zu hören, dass nach Corona 22 ein Mitgliederanstieg zu verzeichnen ist, d.h. in diesem Jahr soll es wieder über 400 Mitglieder gehen. Der Haushalt ist ausgeglichen und es konnten kleinere Rücklagen gebildet werden. Die Kassenprüfer bescheinigten dem Kassenwart eine einwandfreie und übersichtliche Kassenführung, was auch zur Entlastung des Vorstandes führte. Hart ins Gericht ging die Versammlung mit den für die Sporthalle zuständigen Stellen in punkto Sauberkeit. Hier war über Wochen keine Reinigung festgestellt worden, auch laufen Kleinreparaturen zäh oder ins Leere, ganz zu schweigen von der Reparatur der Heizung/Lüftung der Sporthalle. Zwar ist man über den neuen Boden froh, nun müsse aber alles für dessen Erhalt und Sauberkeit getan werden. Trotz Kritik bedankt sich der

Vorsitzende für die Unterstützung durch Zuschüsse beim der Stadt Saarbrücken/Sportamt und dem Bezirksrat West. Nach der Wahl als Versammlungsleiter bedankt sich Roman Uwer beim Vorstand für die geleistete Arbeit und das gewissenhafte Wirtschaften in dem doch großen und mehrspartigen Verein. Nun konnten die Wahlen erfolgen, in den Ämter wurden zur Wiederwahl vorgeschlagen und gewählt, 1.Vorsitzender Heinz-Jürgen Mügel, Oberturnwartin Clarissa Henn,



Der 1. Vorsitzende des TV Klarenthal-Krughütte H.-Jürgen Mügel ernennt Werner Bernarding zum Ehrenmitglied des Turnvereins.

Schriftwartin Birgit Erbel. Als zweiter Kassenprüfer wurde Frank Riepshof gewählt. Dem Ältestenrat/Mediatorenteam ge-

hören künftig Liz Mauss, Ursel Busch, Frank Liedtke und Wolfgang Schittig an. Der Vorsitzende bedankt sich bei den ausgeschiedenen Funktionern besonders bei Sieglinde Hussong, Helga Wagner und Hajo Scholl die über viele Jahre ihre Ämter begleiteten. Die Leiter der Abteilungen und Gruppen wurden durch die MV bestätigt. Mit Valentin Hemm kommt ein neuer Jugendwart, der in der Jugendversammlung gewählt wurde, zum Vorstand. Geehrt wurden für 50 jährige Mitgliedschaft, Klaus Ehrhardt, Waltraud Schönfeld und Karl-Heinz Schönfeld. Zum Ehrenmitglied wurde Werner Bernarding ernannt. Der Vorsitzende weist auf die verschiedenen Veranstaltungen hin, Grillfest am 8.7. am Holzhauerhaus, Volleyballturnier 9./10.9. Sporthalle Gersweiler, 100 Jahre Faustball am 9.9. Faustballfeld, gemeinsame Weihnachtsveranstaltung am 2.12.23. Er weist aber auch auf die zahlreichen Wettkämpfe und Turniere hin und bittet um reichlichen und gegenseitigen Besuch. In diesem Sinne wünscht der Vorsitzende bei allen Aktivitäten ein gutes Jahr mit einem herzlichen Glück Auf und Gut Heil.

Heinz-Jürgen Mügel, 1. Vorsitzender
TV Klarenthal-Krughütte v.1893 e.V.

Zeit für Haare

*Nach Absprache
bieten wir auch
Sondertermine,
außerhalb
unserer normalen
Öffnungszeiten,
an.*

*Ihre Stefanie Verch
und Team*



Hauptstraße 202 • 66128 Gersweiler



Öffnungszeiten: Di.-Do.-Fr.: 8:00-17:00 Uhr
Mi.: 8:30-14:00 Uhr • Sa.: 8:00-13:00 Uhr
Termine sichern unter Tel.: (0681) 7 21 38

NOW!

D-SIGN und DRUCK

Offsetdruck • DTP/Satz/Layout • Beschriftungen

Hauptstraße 43 • 66127 Klarenthal (im Rathaus)

Telefon: (06898) 85 24 53 • info@now-d-sign.de

Beerdigungsinstitut

seit 1948

Peter Schneider GmbH

Bergstraße 19, 66115 Saarbrücken

Tel. 0 68 1 / 7 96 10

Zur Beratung besuchen wir Sie gerne bei Ihnen Zuhause.

fachgeprüfte Bestatter / Bestattermeister / eigene freie Trauerrednerin

Beratung in allen die Bestattung betreffenden Fragen, Bestattungsvorsorge

Bestattungen aller Art

Bereitschaftsdienst 24 Stunden

www.peter-schneider-bestattungen.de





Geführte Wanderung „Industriekultur und Natur: Redener Panoramapfad“



In Kooperation mit dem Zweckverband Erlebnisort Reden und der Tourismus- und Kulturzentrale des Landkreises Neunkirchen bietet die vhs Regionalverband Saarbrücken am 07.05.2023 eine geführte Wanderung auf dem Redener Panoramapfad an. Der Redener Panoramapfad bietet auf der gesamten Strecke beeindruckende Aussichten von der Bergehalde bis hinein in den Hunsrück. Bei der Wanderung mit Stefan Forster entdecken die Teilnehmenden auch den Wassergarten, der als gestalterisches Highlight maßgeblich das Bild des Erlebnisortes Reden prägt und durch seine außergewöhnliche Flora und Fauna beeindruckt. Vorbei am spektakulären Mosesgang führt der Weg hinauf auf das Haldenplateau der Bergehalde Reden. Die 2-stündige Wanderung startet um 10:30 Uhr bei der Statue „Redener Hannes“ am Erlebnisort Reden. Die Teilnahmegebühr beträgt 8,- Euro.

Anmeldung erforderlich: online unter www.vhs-saarbruecken.de oder per E-Mail unter vhsinfo@rvsbr.de (**Kursnummer: 1105**).

Veranstaltungstermine

Naturkundliche Wanderung zum Arboretum in Saarbrücken Angeboten wird eine naturkundliche Wanderung (ca. 6 km) zum und durch das Arboretum am Schanzenberg in Alt-Saarbrücken. Dabei wird der Naturschutzbeauftragte im Gemeindebezirk Quierschied, Stefan Kees, die Führung übernehmen und interessante Informationen zu den angepflanzten Bäumen und Sträuchern vermitteln. In dem Saarbrücker Arboretum können rund 75 heimische und exotische Gehölze, wie zum Beispiel Ahorn, Buche, Eiche, Mammutbaum, Schneeballstrauch, Schwarznuss oder Zypresse, besichtigt und bestaunt werden. Die Veranstaltung eignet sich insbesondere auch für Familien mit Kindern ab 6 Jahre in Begleitung von Erwachsenen.
≈ **Kurs 8636** Stefan Kees, Naturschutzbeauftragter
Sonntag, 14.05.2023, 15:00 – 17:00 Uhr, EUR 5,00
Treffpunkt: Haupteingang des ehemaligen Messegeländes in Saarbrücken

Exkursion Klarenthal im Wandel der Zeiten Im Jahre 1662 erlaubte Graf Gustav Adolph von Nassau-Saarbrücken einer Anzahl von Glasmachern in der Nähe von Gersweiler eine Glashütte zu gründen. Er nannte die Siedlung nach seiner Ehefrau Eleonore Clara von Hohenlohe, Clarenthal. Nach dem Untergang der Glashütte entwickelte sich der Ort zu einem Bauerndorf. Erst im 19. Jahrhundert kamen Industrieansiedlungen wie Ziegelhütten, Backsteinfabrik und Bergbau hinzu. Bei unserem Rundgang gehen wir auf Entdeckungsreise, was sich in über 350 Jahren im Ortsbild verändert hat.
≈ **Kurs 8639** Karl Ernst Kugler, Gästeführer
Samstag, 27.05.2023, 14:30 – 16:30 Uhr
Treffpunkt: Rewe-Markt in Klarenthal EUR 5,00 (zzgl. EUR 3,00 bar vor Ort zu entrichten)

FRANCES DIKLA LEVY -



BAKING SCIENCE
Die Erfolgsformel für
perfekte Kuchen, Torten
und Kekse. Mit 45 Rezepten.

**Kuchen und Torten Backbuch:
Besser backen mit Know-how**
Dieses Backbuch bringt Ihnen die **Wissenschaft vom Backen** nahe und ganz nebenbei liefert es Ihnen noch **45 Rezepte für perfekte Kuchen, Torten, Kekse und Co.** Warum geht

der Kuchen nicht richtig auf, fällt zusammen oder wird trocken? Wer die Antworten kennt, bei dem bleiben perfekte Backwaren kein Zufall, sondern werden zur Regel. Ganz nach dem Motto »Gefahr erkannt, Gefahr gebannt«. Dieses Buch beinhaltet das nötige Know-how. Es erklärt einfach verständlich und in anschaulichen Illustrationen, **wie Eier Struktur geben, worauf es beim Mehl ankommt oder warum Apfelessig die Textur verbessert.** Lets bake! Ideal auch als **Geschenk für alle Backbegeisterten.**

- **Perfekte Backwaren** sind kein Zufall!
- **Backkurs** Buch: Einfach erklärt und anschaulich illustriert
- Mit **45 süßen Rezepten** vom Cookie bis zur Torte

ISBN: 9783959617871

Erschienen am 08.03.2023

192 Seiten

ca. 90 Abbildungen

Format 19,3 x 26,1 cm

Hardcover

**Zu gewinnen bei unserem
Schwedenrätsel auf Seite 12**

1	6	3	4	8	7	9	5	2
8	2	7	5	1	9	4	3	6
9	5	4	2	6	3	1	8	7
6	3	5	1	7	4	2	9	8
7	8	1	3	9	2	6	4	5
4	9	2	8	5	6	7	1	3
2	1	9	6	3	5	8	7	4
3	7	6	9	4	8	5	2	1
5	4	8	7	2	1	3	6	9

Lösung des Sudoku von Seite 12

THOMAS MEIER

Alle Malerarbeiten
Trockenbau
Wärmedämmung
Aufbereitung von Fenstern
Bodenbelagsarbeit
Lasurtechnik

Malerbetrieb
Warndtstraße 77a
66127 Klarenthal
(06898) 44 80 722
0151 - 116 333 83

BIGRAtec

SANITÄTSHAUS, ORTHOPÄDIE- UND REHATECHNIK

Ihr kompetenter Ansprechpartner für:

- Orthopädie-Technik • Einlagen
- Kompressionsstrümpfe • Brustprothesen
- Bandagen und Leibbinden
- Inkontinenzversorgung • Pflegehilfsmittel
- Hilfen für Bad und WC • Treppenlifte von Lifta

Wir sorgen für Ihren Therapieerfolg

Burbacher Straße 1 • 66115 Burbach
Tel.: (0681) 6 25 24 • Fax: (0681) 6 25 30

Sonderpräsentation im Deutschen Zeitungsmuseum: Vorhang auf! – Die bunte Welt des Papiertheaters bis 2. Juli 2023



Die kulturelle Ausdrucksform des Papiertheaters wurde 2021 in Deutschland von der nationalen UNESCO-Kommission in das Bundesweite Verzeichnis des Immateriellen Kulturerbes aufgenommen. Das Deutsche Zeitungsmuseum nimmt dies zum Anlass, den historischen Teil dieser Theaterform flankierend zu der Science-Ausstellung „Papier von A bis Z“ im Rahmen einer Sonderpräsentation vorzustellen. Die Objekte stammen aus der Sammlung Rüdiger Koch, der seit über 40 Jahren in Berlin ein eigenes Papiertheater (Papiertheater Invisius) betreibt. Das Papiertheater ist ein Kind der Biedermeierzeit. Die kleinen, reichlich vergoldeten Theater mit ihren bunten Dekorationen und zahlreichen Figuren, entführten die Kinder von damals in die Welten trutziger Ritterburgen, finsterner Kellergewölbe, friedlicher Dörfer und orientalischer Paläste. Auf diesen Bühnen spielte man mit flachen Pappfiguren. Vor hundertfünfzig

Jahren wurden so im häuslichen Kreis der Familie alle nur denkbaren Stücke aufgeführt. Das Repertoire reichte von der Oper und dem Schauspiel des großen Theaters bis hin zum Märchen. Begünstigt durch die Erfindung der Lithographie und die Verbürgerlichung des Theaters entwickelte sich das Spielzeug im 19. Jahrhundert zum Massenmedium, zum Fernsehgerät unserer Urgroßeltern. „Knallrot, Blitzblau und Donnergrün, gedruckt und zu haben bei Gustav Kühn in Neuruppin“, soll ein Werbespruch des Verlags Gustav Kühn in Neuruppin im 19. Jahrhundert



gewesen sein, mit dem dieser für sein reichhaltiges Bilderbogen-Programm warb, aus denen u.a. Kulissen für Papiertheater hergestellt wurden. Die Sonderpräsentation im Deutschen Zeitungsmuseum lädt zu einem Besuch dieser bunten Welt des Papiertheaters ein. Sie ist im Foyer des Museums bei freiem Eintritt während der Öffnungszeiten des Museums zu besichtigen.

Abbildungen:

© Sammlung Rüdiger Koch, Berlin

Wir spielen Theater!



Einen Vormittag lang Schauspieler im Theater sein – das konnten die 5. Klassen der Katharine-Weißenberger-Gemeinschaftsschule diese Woche ausprobieren! Theaterpädagogin Jannika Hümbert vom Theater Überzwerg nahm sich für jede der vier Klassen einen ganzen

Standbilder ein, z.B. zum Thema Geburtstagsparty. In Gruppen von drei Leuten lernten sie dabei viel über Teamwork, denn nur durch gute Zusammenarbeit konnten sie das Spiel gewinnen: ein Teammitglied musste die dargestellte Situation erraten und dazu eine Geschichte erfinden. So wurden nicht nur



Vormittag Zeit, um den Kindern aktiv das Theater näherzubringen. Nach einem kurzen Warm-Up wurde „Splash“ gespielt, ein Reaktionsspiel, bei dem Schnelligkeit gefragt war und alle in Bewegung kamen. Beim Darstellenden Spiel im Anschluss durften die Kinder so tun, als seien sie Schauspieler und Tänzer im Theater: sie stimmten demokratisch darüber ab, welche Situation sie darstellen wollten und übten

körperliche Ausdrucksmöglichkeiten erprobt, sondern auch der sprachliche und künstlerische Ausdruck gefördert. Am Ende gab es einen Cooldown mit Meditation, bei der alle sich nach einem aufregenden und erlebnisreichen Tag entspannen konnten. Alle waren begeistert und freuen sich nun darauf, einen Ausflug ins Theater zu machen, bei dem sie echte Schauspieler live erleben können.

Andrea Becker, Koordinatorin in der Schulleitung



Torsten Born

Mobil : 01525 / 6262816

Email : stuckateur-born-saar@web.de

Karlstraße 34

66127 Saarbrücken - Klarenthal

Stuckateur- & Malerbetrieb

- Trockenausbau
- Malerarbeiten
- Außenputz
- Vollwärmeschutz
- Fliesenarbeiten
- Altbauanierungen
- Fließestrich
- Komplett Sanierungen
- Schimmelbeseitigung



Wir bieten Familien Unterstützung und Hilfe im Alltag

- Körperbezogene Pflegemaßnahmen
- Pflegerische Betreuungsmaßnahmen
- Häusliche Krankenpflege
- Hilfen bei der Haushaltsführung
- Beratung der Pflegebedürftigen und Angehörigen

Warndtstraße 37 - 66127 Saarbrücken

Telefon: 06898 - 50 46 532

Telefon: 0151 - 23 23 05 58



...seit über
75 Jahren!

**BEDACHUNGEN
ZIMMEREI**

B. BOHNENBERGER GM
BH

ZIEGELEI 71
66352 DORF IM WARNDT
TELEFON: 0 68 09 / 76 10



Feiern mit dem Weltkulturerbe! Das Festwochenende „150 Jahre Völklinger Hütte“

13. und 14. Mai 2023, jeweils von 10.00 bis 19.00 Uhr, Eintritt frei

**Weltkulturerbe
Völklinger Hütte** 

Als der Hütteningenieur Julius Buch im Frühjahr 1873 die „Völklinger Eisenhütte“ gründete, konnte er nicht ahnen, dass er damit den Grundstein für mehr als 100 Jahre Eisen- und Stahlherzeugung an der Saar legen würde. Am 12. Mai erhielt Julius Buch die Baugenehmigung zur Errichtung der Hütte. Es folgten 150 Jahre voller Höhen und Tiefen, mit zahlreichen Innovationen und wirtschaftlichen Entwicklungsschüben ebenso wie mit Rüstungsproduktion, Zwangsarbeit und Umweltverschmutzung. Im

heutigen Weltkulturerbe laden auf eine Zeitreise zu den verschiedenen Epochen der Völklinger Hütte und zu den ältesten Anlageteilen des heutigen Weltkulturerbes ein, ehemalige Hüttenarbeiter erzählen aus ihrem Arbeitsleben. Es gibt einen Klangspaziergang zu historischen und heutigen Geräuschen, Themenführungen zur Arbeit von Frauen und in die Garten-Wildnis des Paradieses sowie klassische Hütten-Führungen, Touren mit mobilem Hörsystem sowie spezielle Rundgänge für Familien mit Kindern, auf Saarländisch und in französischer Sprache. Der Eintritt in das Weltkulturerbe mit dem Festtags-Programm



heutigen Weltkulturerbe spiegelt sich auf ganz besondere Weise die Epoche der Hochindustrialisierung, deutsche und europäische Geschichte sowie das Zeitalter des Anthropozäns, in dem der Mensch die Erde massiv gestaltet und verändert hat. Die Gründung der Völklinger Hütte vor genau 150 Jahren feiert das Weltkulturerbe mit einem Fest-Wochenende am 13. und 14. Mai. An beiden Tagen starten durchgehend Themenführungen zu Industriekultur, Geschichte, Kunst und Natur, die die mannigfaltigen Facetten des ehemaligen Eisenwerks und heutigen UNESCO-Weltkulturerbes vorstellen. Darüber hinaus bietet das Weltkulturerbe Völklinger Hütte ein breites Programm mit Live-Musik, Performance-Kunst und speziellen Angeboten für Familien. Die öffentlichen Füh-

ist am 13. und 14. Mai kostenfrei. Das komplette Programm des Festwochenendes wird auf www.voelklinger-huette.org veröffentlicht. Das Weltkulturerbe Völklinger Hütte ist das einzige vollständig erhaltene Eisenwerk aus der Blütezeit der Industrialisierung und zugleich das erste Denkmal dieser Epoche, das in die Welterbeliste der UNESCO aufgenommen wurde. Heute bildet die Völklinger Hütte mit ihren zahlreichen Hallen, Freiflächen und dem fesselnden Gewirr der Rohrsysteme einen einzigartigen Schauplatz internationaler Ausstellungen, Festivals und Konzerte. Zur Kultur gesellt sich die Natur: Das Paradies, hervorgegangen aus der einstigen „Hölle“ der Kokerei, fasziniert durch die Rückeroberung von Teilen des Geländes durch vielfältige Flora und Fauna.

Unsere WEB-Ausgaben!
www.westmagazin.de

ACHTUNG, jetzt ist die Zeit der Bienenschwärme!

Sie haben einen Bienenschwarm in Ihrem Garten oder in der Nähe Ihres Wohnortes entdeckt? Dann bitte die Imker des Gartenbauvereins Gersweiler-Ottenhausen e.V. informieren! Wir fangen das Bienenvolk ein und geben ihm ein neues Zuhause.



Nektar & Ambrosia
IMKER COOPERATIVE GERSWEILER



Kontakt-Telefon
0160-99 30 28 52

Wanderung am 7. Mai 2023 Frohn-Wald-Weg, Riegelsberg



Der Weg führt uns auf schmalen Pfaden und erdigen Wegen durch den nordwestlichen Saarkohlenwald. Eindrucksvolle Waldbilder mit großen und alten Bäumen, zahlreiche Bäche und Brunnen sowie die kleine Schlucht des Rödelbachs kennzeichnen den Weg. Es werden 2 Strecken angeboten – 10 km und ca. 5 km. Da diese Wanderung und die Fahrt mit dem

PKW entsprechend organisiert werde muss, bitte bis Mittwoch, 03.05.2023 15:00 Uhr bei Petra Rixecker (0 68 98 – 3 79 90) anmelden, mit der Bitte um Angabe, ob mit eigenem Fahrzeug oder als Mitfahrer teilgenommen wird. Nähere Infos zu der Wanderung finden sich im Internet unter <http://www.wanderfreunde-klarenthal.de>.

Silke Schröder

Schreibwaren 66

Inh. U. Ecker

**Postagentur - Tabakwaren
Schreibwaren**

Unsere Öffnungszeiten:

Mo. + Do.: 9.00 Uhr - 12.00 Uhr + 14.00 Uhr - 17.30 Uhr
Di., Mi., Fr., Sa.: 9.00 Uhr - 12.00 Uhr

Telefon: (0151) 26 66 05 15

Hauptstraße 66 • 66127 Klarenthal

Bei uns bleiben keine Wünsche offen!



Steakhouse El Carnicero
Am Zimmerplatz 1a
66128 Saarbrücken
Telefon (0681) 70 27 96

Nutzen Sie auch weiterhin unseren Abholservice!



Kochwelt Partyservice
Am Zimmerplatz 1a
66128 Saarbrücken
Telefon (0681) 70 27 96

Ihre MTC Gastro GmbH
Krughütterstraße 89 • 66128 Saarbrücken



News Mai 2023 - Teil 1 TC Blau-Weiß Gersweiler

Die neue Saison kann beginnen. Eifrigen Helfern ist es gelungen trotz aller Wetterkapriolen die Plätze für die neue Saison herzurichten. Ihnen sei an dieser Stelle ein großes „Danke Schön“ zu sagen. Für das Jubiläumsjahr sind schon verschiedene Aktivitäten geplant, welche zu gegebener Zeit bekannt gemacht werden. Als 1. Highlight gilt unser Turnier

„Gersweiler-Open 2023“

Dieses beginnt am 8. Mai und endet mit den Endspielen am 21. Mai 2023. Spielbeginn ist jeweils um 16:00 Uhr. Bereits jetzt gibt es zahlreiche Anmeldungen. Es ist davon auszugehen, dass sich zahlreiche Spieler für dieses Turnier anmelden. Es werden sicherlich zahlreiche für Tennisinteressierte spannende Begegnungen zustande kommen. Dazu sind auch interessante Preise zu erringen, welche von unseren Sponsoren zur Verfügung gestellt werden. Da unsere Juniorinnen 18 in diesem Jahr auch aktiv spielen, haben diese die Gelegenheit genutzt und sich ebenfalls für das Turnier angemeldet, um entsprechende Matchpraxis zu bekommen. Es wäre schön, wenn noch viele Spieler aus Gersweiler und den umliegenden Ortschaften an dem Turnier teilnehmen würden. Wie auf dem Plakat zu erkennen ist, werden die Konkurrenzen Damen, Damen 30, Damen 50

und Damen 60 sowie Herren 30, Herren 40, Herren 60, Herren 65 und Herren 70 gespielt. Natürlich wird für den interessierten Zuschauer auch für das leibliche Wohl gesorgt.

Weitere Termine

Als nächsten Termin wäre unser Jubiläumsfest, welches am 19. und 20. August auf unserer Anlage geplant ist, zu erwähnen. Die Programmgestaltung hierfür läuft. Wenn alles wie geplant läuft, haben wir mit Sicherheit ein schönes Sommerfest für ganz Gersweiler. Es wird in diesem Jahr auch wieder eine Schnuppertrainingsaktion geben. Die entsprechende Terminplanung läuft. Eingeladen sind zu dieser Aktion alle, welche sich vorstellen können sich im Tennis zu probieren und die Schönheit dieser Sportart kennen zu lernen. Wie in den vergangenen Jahren planen wir in der Ferienzeit auch wieder ein Sommercamp mit unseren Kindern und Jugendlichen. Eine entsprechende Abstimmung mit der Tennisschule erfolgt.

Förderverein des TC-Gersweiler

Wie schon aus dem Beitrag zu erkennen ist, trägt der Förderverein vor allem im Bereich der Jugendarbeit sehr dazu bei, dass diese sich erfolgreich gestaltet. Vorsitzender ist Henning Holz. Ziel ist es, die Jugendlichen in ihrer Entwicklung zu begleiten.

Tennis-Club
Blau-Weiß
Gersweiler e.V.

Gersweiler-Open 2023

8. Mai - 21. Mai 2023
Saarland Spielbanken Cup
u. STB-Cup Aktive

Konkurrenzen:

W00/E (LK 1 - 25)	M40/E (LK 1 - 25)
M30/E (LK 1 - 25)	M65/E (LK 1 - 25)
M60/E (LK 1 - 25)	M70/E (LK 1 - 25)
M70/E (LK 1 - 25)	W30/E (LK 1 - 25)
W50/E (LK 1 - 25)	W60/E (LK 1 - 25)

SAARLAND SPIELBANKEN CUP

Meldeschluss: 5. Mai 2023; 23:59 Uhr
Info@tc-gersweiler.de o. über „mybigpoint“

Dieser Förderverein ist auch als gemeinnütziger Verein eingetragen. Neue Mitglieder sind immer willkommen. Natürlich kann man diesem Verein auch eine Spende zukommen lassen.

Spieler gesucht

Der Tennisclub selbst sucht noch Spieler und Spielerinnen in allen

Altersklassen. Vielleicht gibt es den einen oder anderen, der sich dafür interessiert bzw. der früher mal gespielt hatte und den es doch mal juckt, wieder den Schläger in die Hand zu nehmen. Falls Sie sich dafür interessieren, sprechen Sie jemanden vom Vorstand an oder melden sich einfach über die oben genannten Emailadressen, bzw. Telefonnummern. Fehlt noch darauf hinzuweisen, dass es für Neumitglieder attraktive Rabatte gibt. So zahlen sie im ersten Jahr nur 40% des Jahresbeitrages. Interesse geweckt?? Nehmen Sie dann Kontakt zu allen Verbandsmitgliedern auf. Die Kontaktdaten können unserer Web-Seite unter www.tc-gersweiler.de entnehmen bzw. melden Sie sich per Mail unter info@tc-gersweiler.de. Man wird Sie dann kontaktieren.

W. Verch

SENIORENRESIDENZ
SONNENWINKEL
FAMILIE MERSDORF

NICHT DAHEIM,
SONDERN ZU HAUSE

AUFFALLEND ANDERS – VON MENSCH ZU MENSCH

Seniorenresidenz Sonnenwinkel
Im Füllengarten 14 – 16
66115 Saarbrücken

Tel.: 0681 - 7 55 99 0
www.seniorenresidenz-sonnenwinkel.de
info@seniorenresidenz-sonnenwinkel.de

Unsere WEB-
Ausgaben!
www.westmagazin.de

Saisonkarten-Vorverkauf startete Ende April



Alle Vorbereitungen für die Sommersaison in den Kombibädern in Altenkessel und Fechingen sowie in den Freibädern Dudweiler und Schwarzenbergbad („Totobad“) laufen auf Hochtouren. Am Montag, 15. Mai, startet die diesjährige Freibadsaison. Der Saisonkarten-Vorverkauf beginnt bereits am 24. April in den Kombibädern und im Hallenbad Dudweiler. Die Karten sind für die komplette Freibadesaison, je nach Wetterlage voraussichtlich bis zum 10. September 2023, gültig. Erwachsene zahlen für die Saisonkarte 84,- Euro, die Karte für Studenten und Schüler

ab 18 Jahren kostet 55,- Euro, für Jugendliche zwischen 13 und 17 Jahren 44,- Euro. Der Preis für eine Sommersaisonkarte für Kinder zwischen 6 und 12 Jahren liegt bei 30 Euro. Kinder unter 6 Jahren haben freien Eintritt. Die vergünstigten Saisonkarten sind nicht übertragbar. Karten sind in allen Saarbrücker Bädern gültig. Mit Beginn der Sommersaison kann man die Saisonkarten auch im Freibad Dudweiler und im Schwarzenbergbad kaufen.

Das Formular zum Eintragen der Kundendaten befindet sich auf der Internetseite der Saarbrücker Bäder.

Weitere Informationen unter www.saarbruecker-baeder.de oder in den Bädern selbst.

Grüne im Ortsverband West kritisieren die Stadt Saarbrücken, dass diese nicht, wie beispielsweise Saarlouis und „Halb-Europa“ in der Lage ist, in ihrem Stadtgebiet eine Hundewiese auszuweisen!



Die Stadt Saarbrücken erhebt eine Hundesteuer, um öffentliche Dienstleistungen und Einrichtungen, die für die Haltung von Hunden erforderlich sind, zu finanzieren, insbesondere wenn sie dem Erhalt der öffentlichen Sicherheit dienen. Zum Jahreswechsel 2020/2021 lebten in Saarbrücken 6543 Vierbeiner, wie es die Hundesteuer-Statistik ausweist. Das ergibt ziemlich genau eine jährliche Hundesteuer von 1 Million €. Die Grünen im Ortsverband Saarbrücken West fordern die Stadt Saarbrücken auf, zeitnah dem Beispiel von Saarlouis zu folgen und eine eingezäunte Hundewiese zu errichten, auf der Hunde nicht angeleint mit Artgenossen spielen können.

Das Geld dazu ist alleine durch eine sinnvolle Verwendung der Hundesteuer vorhanden (normalerweise wissen nur Insider wozu die Hundesteuer verwendet wird, in vielen Teilen Europas ist sie gar abgeschafft). Eine solche Hundewiese ist in vielerlei Hinsicht eine grandiose Investition und zu begrüßen. Als Teil ihrer gesellschaftlichen Verantwortung müssen Städte sicherstellen, dass Hunde sicher und artgerecht gehalten werden. Eine Hundewiese bietet Hunden eine sichere Umgebung, in der sie spielen und interagieren können, ohne von Autos, Fahrrädern oder anderen Gefahren bedroht zu werden. Oder auch umgekehrt, das Thema Sicherheit im Straßenverkehr. Wenn Hunde auf einer Hundewiese ohne Leine

spielen können, ist dies sicherer als wenn sie auf Gehwegen oder Straßen laufen. Sie sind weniger wahrscheinlich, in Konflikt mit Autos, Radfahrern oder Fußgängern zu geraten, was das Risiko von Verletzungen oder Unfällen drastisch verringert. Hunde sind soziale Tiere und brauchen die Interaktion mit Artgenossen, um glücklich und ausgeglichen zu sein. Eine Hundewiese bietet Hunden die Möglichkeit, mit anderen Hunden zu spielen und zu interagieren, was dazu beiträgt,

ihr Verhalten und ihre körperliche Fitness zu verbessern. Somit leisten Hundewiesen einen großen Beitrag, damit Hunde ihre Sozialisation verbessern, ihre sozialen Fähigkeiten weiter entwickeln und ihre Angst und Aggression gegenüber anderen Hunden reduzieren. Zu guter Letzt ist es auch für den Hundebesitzer spannend, wenn seine Hunde toben können und man mit anderen Hundebesitzern ins Gespräch kommt und Erfahrungen austauscht.

Dr. Ralph Nonninger

malerbetrieb

fassadenanstriche
verputzarbeiten

bruno herrmann
hauptstraße 42
66128 saarbrücken-gersweiler

wohnräume
renovieren
und gestalten

tel. 0681 / 700 532
fax: 06 81 / 700 781

bodenbeläge

ELEKTRO LAWENS

IHR MEISTERBETRIEB SEIT 1981



BEIM SERVICE SIND WIR IHR SPEZIALIST!

Guter Service kommt nicht von irgendjemand.

- Kühl & Gefriergeräte
- Waschmaschinen & Trockner
- Kücheneinbaugeräte
- Klimageräte
- Kaffeefullautomaten
- TV Geräte
- Antennenanlagen
- Alarm & Überwachung



- Reparaturservice
- Anschluss- und Montageservice
- Kaffeefullautomaten-Service
- Entsorgungsservice

SERVICE NR. 06898 - 3 22 23
HAUPTSTRAßE 34 | 66127 SAARBR.-KLARENTHAL

1959 **seit 64 Jahren** 2023

GÜNTHER KASSEL

GmbH

Sanitärtechnische Anlagen
Heizungsbau
Öl- und Gasfeueranlagen
Neuanlagen - Reparaturen - Wartungen
Solaranlagen / Photovoltaik



Fachbetrieb in der Landesinnung

Karlstraße 60 - Tel. (06898) 3 26 55 - FAX 3 39 68
66127 Saarbrücken-Klarenthal

Bistro Schwarz-Weiß

Der Treffpunkt beim

Tennisclub
Schwarz-Weiß
Klarenthal

In renoviertem Ambiente und unter neuer Leitung können sich unsere Gäste wohlfühlen. Freuen Sie sich auf kleine Gerichte, hausgemachte Frikadellen, verschiedene Nudelgerichte, Schnitzel und Salate. Bei schönem Wetter ist unsere Terrasse geöffnet. Auch Nichtmitglieder sind willkommen.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch – Natascha Rennollet & Anja Bennoit und Team | Dellbrückstraße 24 - 66127 Klarenthal - Tel.: 0 68 98 - 3400

Öffnungszeiten:

Ruhetag
Montag 17.00 - 23.00 Uhr
Dienstag - Freitag 10.00 - 22.00 Uhr
Samstag, Sonntag

Küche:
Dienstag - Freitag 18.00 - 21.30 Uhr
Samstag, Sonntag 11.30 - 14.00 Uhr Mittagstisch
sonst mit kleiner Karte

Brände immer nur bei den anderen? NEIN, wir haben es erlebt!

Die Hausgemeinschaft der Bergstraße in Gersweiler, dankt der Berufsfeuerwehr Saarbrücken und der freiwilligen Feuerwehr Gersweiler, die am 20. April 2023 den Kaminbrand in unserem Zuhause, fachlich und ambitioniert bekämpft haben. Durch die menschliche und besonnene Art, sowie die Aufklärung durch die Einsatzkräfte wurden wir Bewohner ruhiger und konnten die stundenlangen Arbeiten gelassener hinnehmen.

Vielen, vielen Dank!!!

Unterstützt die Feuerwehren!

Es kann jeden treffen!

Erneuter Aufruf zur Mithilfe



Auf vielfachen Wunsch und Anregung von Klarenthaler Bürgerinnen und Bürgern, Vereinen und Institutionen legen Ingrid Schmiedel (Tochter von Karl Heinz Köst) und Jörg Kuhn einen weiteren Bildband für Klarenthal als Ergänzung zum Buch „350 Jahre Klarenthal. Eine Zeitreise 1662-2012“ sowie dem Bildband „Klarenthal und Krughütte im Wandel der Zeit“ auf. Mit dem neuen Bildband wollen wir den demografischen Wandel in Klarenthal und Krughütte, betreffend die Grundversorgung und Arbeitswelt, sprich Ladenlokale, Gaststätten, Unternehmen und Fabriken zeigen. Dazu wollen wir die Geschäftswelt heute mit denen der siebziger Jahre gegenüberstellen.

Für folgenden Straßen suchen wir noch Unterlagen:
die Hauptstraße, die Warndtstraße, die Kreisstraße, Karlstraße, Fennerstraße, Friedrichstraße, Gersweilerstraße und die Ziegelhütte.

Sollten Sie im Besitz alter Fotos von Geschäfte und Unternehmen von Klarenthal und Krughütte (70 Jahre und gerne auch älter) sein, wäre es sehr nett, wenn Sie uns diese zur Verfügung stellten würden. Die Besitzer der Fotos werden natürlich auf Wunsch im Buch genannt.

Abzugeben sind die Fotos in der Druckerei NOW!D-SIGN und DRUCK, Hauptstraße 43, 66127 Klarenthal, neben der Sparkasse. Auskunft erteilt Ihnen gerne Frau Ingrid Schmiedel (geb. Köst) unter der Mobil-Nr.: 0172-690 1550 sowie Jörg Kuhn von NOW!D-SIGN und DRUCK unter der Telefon-Nr.: (06898) 85 24 53. Bei Bedarf können die Bilder auch abgeholt werden. Für Ihre Mithilfe wären wir Ihnen sehr verbunden. Die Fotos werden vorsorglich behandelt und an Sie zurückgegeben.

Fotos: Holz, Winterberg-Apotheke

electroplus HERRMANN
HAUSGERÄTE | KÜCHENMODERNISIERUNG
ELEKTROINSTALLATION | KUNDENDIENST

**Elektro Installation – Reparaturen, Zähleranlagen,
Tüsprchanlagen, Baustromverteiler-Mietservice**



Moltkestraße 45 - 47 • 66333 Völklingen
Tel. (06898) 2 46 12 • www.electroplus-herrmann.de

Biete vier Alufelge für Smart Fortwo W453 mit Winterreifen.

Die Reifen stammen von unserem SMART der in diesem Jahr zurück an den Händler ging. Felgen sind in sehr gutem Zustand, Reifen halten noch die ein oder andere Saison.

Felgen sind original SMART-Felgen.

Natürlich kann man auch neue Sommerreifen darauf montieren.

Bei Fragen einfach Melden unter **0160-99 30 28 52**



3x im Saarland auch in Ihrer Nähe

NALBACH

Hubertusstraße 10
66809 Nalbach Tel.:06838 - 7722

WADGASSEN

Saarstraße 11
66787 Wadgassen Tel.:06834 - 9010685

ALTENKESSEL

Alleestraße 6
66126 Altenkessel Tel.:06898 - 81362

www.optikdörr.de



Ihr Fachbetrieb für Brillen und Kontaktlinsen

7 Podestplätze für den MSF Gersweiler beim heimischen Saisonauftakt



23. April 2023 auf dem Tüvgelände in Völklingen feiern. Gestartet wurde in der Klasse K1, in der Dominik Mironov den Heimvorteil klar nutzen und sich den 1ten Platz sichern konnte. Marloon Girlinger, der an diesem Tag sein erstes Rennen fuhr, belegte einen



Einen tollen Saisonauftakt zur saarländischen ADAC Jugend-Kart-Slalom Meisterschaft 2023, dem mit Sicherheit noch einige spannende Rennen bei benachbarten Vereinen folgen, konnten die Motorsportfreunde Gersweiler am

tollen 4ten Platz. Matteo Strauß wurde ebenfalls Erster in der K2. Phil Girlinger belegte Platz 10, gefolgt von Leo Kleinert auf dem 11ten Platz. Einen sehr guten 3ten Platz sicherte sich Samuel Mironov in der K3, gefolgt von

Nils Moll, der sich den 4ten Platz sicherte. Artur Root fuhr in dieser Klasse auf den 11ten Platz. Einen dreifach Sieg gab es dann in der K4 zu feiern. Mit 21 Fahrern war das die stärkste Klasse an diesem Wochenende. Jannis Scherer wurde Erster, gefolgt von Julian Monter und Karolina Scherer. Jason Belger wurde 5ter, Melvin Aftin belegte den 21ten Platz. Trotz eines kurzen Regenschauers, kurz vor Startbeginn der K5 dominierte auch hier ein Fahrer des MSF Gersweiler. Nico Spatafora erfuhr sich den 1ten Platz. Daniel Heizenreider wurde in dieser Klasse 7ter. Insgesamt waren an diesem Wochenende 65 Fahrer am Start, davon 10 Gaststarter vom ADAC-Pfalz e.V. Auch in der Mannschaftswertung waren die Motorsportfreunde erfolgreich

und belegten Platz 1 und Platz 3. Herzlichen Glückwunsch an all unsere Fahrer für diese tolle Leistung und ein dickes Dankeschön an alle Helfer, die uns an diesem Wochenende so tatkräftig unterstützt haben.



EINFACH BESSER LEBEN - MIT INSEKTENSCHUTZ!



FARBEN · TAPETEN · BODENBELÄGE
GARDINEN · SONNENSCHUTZ

Farb- u. Wohnwelt

ALTMAYER GMBH
MOLTKESTRASSE 22 · 66333 VÖLKLINGEN
TELEFON 0 68 98 - 2 22 28
WWW.FARBEN-ALTMAYER.DE

INSEKTENSCHUTZ VOM FACHMANN

Malerfachbetrieb

Jörg Graf

- exklusive Raumgestaltung
- Tapezieren & Lackierarbeiten
- Bodenbelagsarbeiten
- Fassadenanstriche
- Wärmedämmsysteme
- Innen- & Außenputz

Tel.: (06898) 81 07 40 • 66126 Saarbrücken
service@malerfachbetrieb-graf.de • www.malerfachbetrieb-graf.de

Fußpflegepraxis M. Trenz

Meine Leistungen:

- Komplexbehandlung
- Hornhaut- & Druckstellenentfernung
- Fußmassage • Fußpeeling • Fußbäder
- Zertifikat für Diabetiker
- Hühneraugenentfernung
- Nagelpilzbehandlung

Termine unter: **Telefon: (0681) 9400 4300** **Termine unter:**

Hauptstraße 80 • 66128 Sbr.-Gersweiler
Mo.-Fr.: 8:15-17:00 Uhr • Sondertermine für Berufstätige

Rätseln, denken und gewinnen



Gefängnisse (ugs.)	Glasbruchstück	Gattin des Gottes Zeus	Flughafen von Tel Aviv	Kosewort für Großmutter	Schellfischart	Rufname Eisenhowers	Resultat	römische Schicksalsgöttin	Stadt in Mittelfranken								
folgen, später eintreffen	3					US-Bundesstaat		2									
Bestandteil von Flüssenamen			Ziffer einer elektr. Anzeige			geländegängiges Motorrad	9										
europ. TV-Satellitensystem	persönliches Fürwort	<div style="background-color: yellow; padding: 10px; text-align: center;"> <p>Rolläden</p> <p>Fenster</p> <p>Haustüren</p> <p>Insektenschutz</p> <p>Rolltore</p> <p>Markisen</p> <p>Jalousien</p> <p>Garagentore</p> <p>Elektromotore • für Rolläden • für Garagentore</p> </div> <div style="background-color: cyan; padding: 10px; text-align: center;"> </div>				die Position ermitteln	nervöses Gesichtszucken										
schon immer (von ...)	schott. Geologe † 1797					Skat-ausdruck	Am Holzplatz 21	66333 Völklingen	scherzhafte US-Soldat		Kegelstümpfe						
Einheit der physikal. Leistung	brandmarken					engl. Zahlwort: zwei	Tel. 0 68 98 / 3 36 36	Fax 0 68 98 / 3 98 26	tropische Klettereidechse		ukrainische Hafenstadt						
ungefähr	5					weißes liturgisches Gewand	www.Rolladen-Schiestel.de		priesterliches Gebet		1						
ruhig, beherrscht (engl.)									altröm. Kalendertage								
	6					kleine schwed. Insel im Sund			japanische Münze		7	Stadt an der Zwickauer Mulde					
persönliches Fürwort (4. Fall)	ver-spotten								3./4. Fall von „wir“	Initialen Hemingways		Rufname von Pacino					
Witzfigur, Gauner						kleine Dessertschüssel			Zwillingsbruder Jakobs								
deutsche Popsängerin							französisch: König		1	2	3	4	5	6	7	8	9

Sie wollen mit dem Westmagazin gewinnen? So einfach geht's: Nachdem Sie das Kreuzworträtsel gelöst haben, ergibt sich aus den Buchstaben in den eingekreisten Feldern, in der Reihenfolge der zugehörigen Ziffern, das **Lösungswort**.

Dieses senden sie bitte entweder per Mail an info@now-d-sign.de mit dem Betreff: **Lösungswort** oder per Post an: **Now-D-Sign und Druck, Hauptstraße 43, 66127 Saarbrücken-Klarenthal**. Vergessen Sie bitte Ihren Namen, ihre Adresse und Telefon-Nr. nicht.

Einsendeschluss ist der **22. Mai 2023**. Zu gewinnen gibt es das Buch „**Baking Science**“ im Wert von 29,99 €.

Der Gewinner wird per Mail/ Telefon benachrichtigt und in der nächsten Ausgabe genannt.

Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.
Viel Glück!



Das Lösungswort des letzten Rätsels war **ZEHNKAMPF**.
Gewonnen haben **Elene Arkhozashvili**
und **Joachim Backes**
Herzlichen Glückwunsch!

							9	5		
8	2			1						
				2	6	3				
				1	7	4				
	8	1						4	5	
		2						7	3	
								8	7	4
3		6	9							
5				7	2	1				

Die Lösung des Sudoku finden Sie auf Seite 5.



Bereitschaften - Notdienste - Wichtige Telefonnummern



Wichtige Rufnummern

Feuer, Unfall, Katastrophen

Polizei 110
 Notruf / Feuerwehr / Rettungs-
 -dienst / Notarzt . . . 112
 Krankentransporte / Handy mit
 Vorwahl (0681) 19 222
 Hausärztlicher Bereit-
 schaftsdienst 116 117

Krankenhäuser:

Winterberg-Krankenhaus
 (0681) 963 - 0

Rastpfuhl-Krankenhaus
 (Caritas) (0681) 406 - 0

Klinik Sonnenberg
 (SHG) (0681) 889 - 0

Klinik Brebach
 (SHG) (0681) 889 - 27 11

Kreiskrankenhaus Völklingen
 (SHG) (06898) 12 - 0

Knappschafts-Krankenhaus
 Püttlingen (06898) 55 - 0

Ev. Stadt-Krankenhaus
 Saarbrücken (0681) 388 60

Polizei:

Polizei-posten Gersweiler/
 Klarenthal (0681) 9 97 02 00

Öffnungszeiten:

Montag: 08:00 - 12:00 Uhr
 Dienstag: 08:00 - 12:00 Uhr
 Donnerstag: 14:00 - 16:00 Uhr

Burbach (0681) 9 71 50
 Kontaktpolizei Burbach
 (0681) 971 52 22

Völklingen (06898) 20 20

Stadtverwaltung Sbr.:

Stadtverwaltung Saarbrücken
 (0681) 905-0

Bürgeramt
 Burbach (0681) 905-0

ZKE (0681) 905 - 2000
 - Sperrmüllabfuhr
 - Hausmüllabfuhr
 - Gefäßdienst

ZKE (0681) 905 - 7000
 - Container, Gewerbeabfall

Amt für Grünanlagen
 (0681) 7 61 68 37

Störungen Stadtwerke Sbr.

Gasversorgung und Wasser-
 versorgung (0681) 5 87 - 2377

Stromversorgung
 (0681) 5 87 - 2261

Pflegedienste

Pflegedienst Dunkel & Mertes
 (06806) 30 69 44
 mit Handy (0177) 7 27 93 40

A&O Pflegezentrum
 Klarenthal (06898) 50 46 532

Bezirksbehinderten- beauftragte

Judith Hettrich
 Telefon (06898) 93 51 27
 Mail: judith.hettrich@gmx.de

Landesamt für Jugend, Soziales und Versorgung:

Hochstraße 67, Saarbrücken
 (0681) 9978-0

Mo-Fr. 8:30-12 Uhr, Do 13:30-16 Uhr
 und nach besonderer Vereinbarung

Bürgerhaus Burbach:

Sprechzeiten der Bezirksbürger-
 meisterin Isolde Ries:
 Mo 15-16 Uhr (1. Etage Zi. 104)
 sowie nach Vereinbarung

Telefon (0681) 905 - 5344

Verwaltung:

Zimmer 104 a, Mo. - Fr. 8:00 -
 12:00 Uhr, Do 13:30 - 15:30 Uhr,
 sowie nach Vereinbarung:

Bezirksratsangelegenheiten
 (0681) 905 - 5344

Hallenverwaltung
 (0681) 905 - 5343

Seniorenberatung
 (0681) 905 - 5347

Rentenstelle

Zur Zeit nur telefonische Termin-
 vereinbarung

Rentenberatung
 (0681) 905 - 44 20

Mo-Do. 8.30-12.00 + 13.30-15.30 Uhr
 Fr 8.30 - 12.00 Uhr

Sozialstationen:

Kath. Pfarramt
 Klarenthal (06898) 3 24 77

Ev. Kirchengemeinde
 Klarenthal (06898) 3 21 49

Kath. Bücherei:
 Di von 17:00 Uhr bis 18:00 Uhr

Ökumenische Sozialstation
 Alt-Saarbrücken-Burbach
 (0681) 5 26 36
 oder (0681) 4 78 00

Psycho-Sozialer Freundes- kreis Saar e.V.:

Selbsthilfegruppen für Suchtkran-
 ke: Bismarckstraße 7 (Merkur-
 haus), Völklingen. Information und
 Kontaktaufnahme

Günter Bund (06898) 8 39 44

Internet www.psfk-saar.de

Elterntelefon . . (0800) 111 0 550

Schiedsfrauen Klarenthal / Gersweiler

Klarenthal
 Isolde Böttcher . . (06898) 3 72 56

Gersweiler
 Karin Klein (0681) 70 33 90

Senioren-sicherheitsberater

Hans Fries (0681) 78 05 89

Heinz Mang (0681) 70 27 80

Helmut Schiebahn (06898) 30 77 827

Günter Thome . . . (0681) 70 04 10

Apotheken-Notdienste (alle Angaben ohne Gewähr)

Freitag, 05.05.2023

Saar-Apotheke Saarbrücken
 St. Johanner Straße 37, Tel.: (0681) 49.02.9

Samstag, 06.05.2023

Rats-Apotheke Klarenthal
 Hauptstr. 38, Tel.: (06898) 3.13.10

Sonntag, 07.05.2023

Glückauf-Apotheke Burbach
 Bergstraße 54, Tel.: (0681) 7.62.05

Montag, 08.05.2023

Landmann Apotheke Saarbrücken
 Reichsstraße 16, Tel.: (0681) 32.77.0

Dienstag, 09.05.2023

Viktoria Apotheke Saarbrücken
 Bahnhofstr. 95+97, Tel.: (0681) 36.14.8

Mittwoch, 10.05.2023

Römer-Apotheke Saarbrücken
 Am Kieselhumes 42c, Tel.: (0681) 62.41.7

Donnerstag, 11.05.2023

Die Neue Apotheke Saarbrücken
 Berliner-Prom. 17-19, Tel.: (0681) 33.060

Freitag, 12.05.2023

Engel-Apotheke Saarbrücken
 Feldmannstraße 2a, Tel.: (0681) 92.677.0

Samstag, 13.05.2023

Lilien-Apotheke Püttlingen
 Hauptstraße 22, Tel.: (06806) 20.39

Sonntag, 14.05.2023

Stadt-Apotheke Saarbrücken
 Bahnhofstraße 37, Tel.: (0681) 94.88.90

Montag, 15.05.2023

Barbara-Apotheke Altenkessel
 Alleestraße 40, Tel.: (06898) 8.00.55

Dienstag, 16.05.2023

Apotheke im Globus Völklingen
 Rathausstr. 53, Tel.: (06898) 93.505.24

Mittwoch, 17.05.2023

Landmann Apotheke Völklingen
 Moltkestr. 5, Tel.: (06898) 2.90.10

Donnerstag, 18.05.2023

Landmann Apotheke Saarbrücken
 Reichsstraße 16, Tel.: (0681) 32.77.0

Freitag, 19.05.2023

St. Lukas-Apotheke Saarbrücken
 Hochstraße 149, Tel.: (0681) 77.97.3

Samstag, 20.05.2023

Bellevue-Apotheke Saarbrücken
 Metzter Straße 102, Tel.: (0681) 56.58.2

Sonntag, 21.05.2023

Stengel-Apotheke Saarbrücken
 Eisenbahnstraße 25, Tel.: (0681) 52.363

Montag, 22.05.2023

Apotheke am Zoo
 Brandenb. Platz 12, Tel.: (0681) 81.89.61

Dienstag, 23.05.2023

Blumen-Apotheke, Saarbrücken
 Försterstraße 1, Tel.: (0681) 31.91.4

Mittwoch, 24.05.2023

Winterberg-Apotheke Klarenthal
 Kreisstr. 62, Tel.: (06898) 34.44

Notdienst der Ärzte in Saarbrücken

Unter der Rufnummer **116117** ist der diensthabende Arzt / die dienst-
 habende Ärztin unter der Woche zu folgenden Zeiten zu erreichen*:

- montags, dienstags und donnerstags von 18:00 Uhr bis 08:00 Uhr des darauffolgenden Tages
- mittwochs und freitags von 13:00 Uhr bis 08:00 Uhr des darauf folgenden Tages.
- samstags von 8:00 Uhr bis montags 08:00 Uhr
- an gesetzlichen Feiertagen sowie am 24. und 31. Dezember sowie an so genannten Brückentagen von 08:00 Uhr bis 08:00 Uhr des darauf folgenden Tages.

*Derzeit ist der Bereitschaftsdienst der Augen- und Kinder- und Jugendärzte noch nicht über die 116 117 erreichbar. (Die Nummer funktioniert ohne Vorwahl und ist sowohl aus dem Festnetz als auch aus dem Mobilfunk kostenlos.)

Zahnärzte

Am Wochenende: In dringlichen Fällen: Caritas Klinikum Saarbrücken, Telefon: (0681) 406-1234 oder Klinikum Saarbrücken Winterberg, Telefon: (0681) 97 04 25 80. **Über der Woche:** Wenden Sie sich unter der Tel.: 116117 direkt an die Diensthabende Ärztin/Arzt.

Winterberg-Apotheke

Achim Holz

... kompetent

... leistungsstark

... beratungsintensiv



Kreisstr. 62 • 66127 Klarenthal • Tel. 0 68 98 / 34 44

Kath. Kirchengemeinde „St. Eligius“ Burbach
Pfarrbüro St. Eligius: Bergstraße 58, 66115 Saarbrücken
e-mail: kontakt@eligius-sb.de, Kontakt: (0681) 7 62 03

Samstag, 06.05., 18:00 Uhr
Herz-Jesu, Vorabendmesse

Sonntag, 07.05., 10:00 Uhr
St. Eligius, Hochamt

Donnerstag, 11.05., 17:00 Uhr
St. Eligius, Maiandacht
gest. von Frauen der KfD

Samstag, 13.05., 18:00 Uhr
Herz-Jesu, Vorabendmesse

Sonntag, 14.05., 10:00 Uhr
St. Eligius, Hochamt

Mittwoch, 17.05., 18:00 Uhr
Herz-Jesu, Vorabendmesse zum
Hochfest Christi Himmelfahrt
gest. von Frauen der KfD

Donnerstag, 18.05., 10:00 Uhr
St. Eligius, Hochamt zum Hoch-
fest Christi Himmelfahrt

Samstag, 20.05., 18:00 Uhr
Herz-Jesu, Vorabendmesse

Sonntag, 21.05., 10:00 Uhr
St. Eligius, Hochamt

Mittwoch, 24.05., 17:00 Uhr
Herz-Jesu, Maiandacht

Öffnungszeiten des Pfarrbüros

Montag: Geschlossen
Dienstag + Mittwoch: 09:00 – 12:00 Uhr
Donnerstag: Geschlossen
Freitag: 09:00 – 12:00 Uhr
Termine nach telefonischer Vereinbarung - Telefon 0681 76203

**Taxi
Ziemer**
0681-70777
Krankenfahrten, Dialyse,
onkol. Chemo- od. Strahlentherapie,
Fahrten zur Reha oder Kur.

DUCHENE



AVALON
Bestattungen

Christian Duchene



www.avalon-bestattungen.de ☎ (0 68 98) 933 933

Moltkestraße 19
66333 Völklingen
Völklinger Straße 37
66333 VK-Ludweiler
Bergstraße 23
66115 SB-Burbach
Völklinger Straße 1
66346 Püttlingen
Gluckstraße 7
66802 Überherrn

Dietmar Gebert,
steht Ihnen gerne als
Fachgeprüfter Bestatter
mit fürsorglicher Hilfe und
qualifizierter Beratung zur Seite.

SAARLAND

Großes entsteht immer im Kleinen.

Kath. Pfarrei Hl. Christophorus Saarbrücken
Pfarrreiengemeinschaft Klarenthal / Altenkessel

Blumenstraße 22, 66126 Altenkessel, Telefon: (0 68 98) 85 08 60

Öffnungszeiten Pfarrbüros:

Montag, Dienstag und Freitag von 9:00 - 12:00 Uhr

Dienstag bis Donnerstag von 15:00 - 18:00 Uhr

www.st-barbara-saarbruecken.de

Mittwoch, 10.05., 9:00 Uhr
Frauenmesse in Klarenthal

Mittwoch, 10.05., 15:00 Uhr
Seniorenmesse in Ottenhausen

Samstag, 13.05., 18:00 Uhr
Vorabendmesse in Ottenhausen

Sonntag, 14.05., 9:30 Uhr
Hochamt in Klarenthal

Donnerstag, 18.05., 9:30 Uhr
Festhochamt Christi Himmelfahrt in Klarenthal

Sonntag, 21.05., 9:30 Uhr
Hochamt in Klarenthal

Mittwoch, 24.05., 15:00 Uhr
Seniorenmesse in Klarenthal

Donnerstag, 25.05., 9:00 Uhr
Frauenmesse in Ottenhausen

Freitag, 26.05., 18:30 Uhr
Hl. Messe in Klarenthal

Ev. Kirchengemeinde Saarbrücken-West
www.kirchengemeinde-gersweiler-klarenthal.de

Öffnungszeiten Gemeindebüro Klarenthal:

Montag von 9.00 Uhr - 11.45 Uhr

Öffnungszeiten Gemeindebüro Altenkessel:

Montag von 12.45 - 15.00 Uhr

Öffnungszeiten Gemeindebüro Gersweiler:

Dienstag - Freitag von 9.00 Uhr - 13.00 Uhr

Sie erreichen uns unter der Telefonnummer 0681 - 70 21 44.

Sonntag, 07.05.2023, 11.00 Uhr
Gottesdienst Lutherkirche
Altenkessel mit Kinder- und
Jugendgottesdienst, anschl.
Kirchenkaffee

14.00 Uhr
Konfirmationsjubiläum
Ev. Kirche Gersweiler

Sonntag, 14. Mai 2023, 11.00 Uhr
Gottesdienst

Ev. Kirche Klarenthal

14.00 Uhr Konfirmationsjubi-
läum mit Abendmahl
Ev. Kirche Klarenthal

**Donnerstag, 18. Mai 2023,
10.00 Uhr**
Gottesdienst an der Asch-
bachruine Gersweiler, mit dem
CVJM Posaunenchor

Sonntag, 21. Mai 2023, 9.30 Uhr
Gottesdienst

Ev. Kirche Gersweiler

11.00 Uhr Alternativer Gottes-
dienst Ev. Kirche Klarenthal,
anschl. Eine-Welt-Laden

14.00 Uhr Konfirmationsjubi-
läum Lutherkirche Altenkessel
mit Abendmahl und Nachfeier

Ihr ambulanter Pflegedienst in Gersweiler

Von der Grundpflege über Behandlungspflege bis
hin zur Hauswirtschaftshilfe sind wir für Sie da.



Wir machen die Pflege besser.

Hauptstraße 77 • 66128 Gersweiler
E-Mail: info@vision-pflege.de

Telefon: 0681 - 50 98 16 84

**Ev. Kirchengemeinde Burbach
Matthäuskirche**

Noldplatz 2, 66115 Saarbrücken, Telefon: 0681-77484

Sonntag, 07.05.2023, 10.00 Uhr Sonntag, 21.05.2023, 10.00 Uhr
Pfr. i. R. Reiner Morsch mit ABM entfällt

Sonntag, 14.05.2023, 10.00 Uhr Sonntag, 28.05.2023, 10.00 Uhr
Pfr. D. Winterhagen Pfr. D. Winterhagen mit ABM

Donnerstag, 18.05.2023, 10.00 Uhr Konfirmationsgottesdienst
Pfr. D. Winterhagen
Gottesdienst zur Himmelfahrt

**Offenes Singen in der katholischen
Kirche Klarenthal**

Am 11. Mai 2023 findet in der katholischen Kirche St. Bartholomäus in Klarenthal, Hauptstr. 51, um 20.00 Uhr ein OFFENES SINGEN statt. Musikalisch wird der Abend gestaltet durch den Chor NEW VOICES. Es erklingen Chorstücke und Lieder aus der Popmusik und des Neuen Geistlichen Liedes zum Hören und zum Mitsingen. Der Eintritt ist frei.)

Bernhard Lux

Danke

sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme zum Tode von

Claudia Leistner
geb. Reiber

auf so vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

Jürgen, Nicole und Melanie

Gersweiler, im April 2023

eingetragener Betrieb des Handwerks
HAUSMEISTERSERVICE 123.DE

Profiqualität rund um's Haus

- Haus und Hof
- Gartenpflege
- allgemeine Reparatur
- Rolladenreparatur & -wartung
- Wasserschadenbeseitigung
- Dachrinnenreinigung

Beratung und Infos 0171- 36 40 631
Karlstraße 45 • 66127 Klarenthal

www.hausmeisterservice123.de

Probleme mit dem PC oder Internet?

PC-Spezialist hilft schnell, zuverlässig und preiswert, auch nach Feierabend und am Wochenende.

PC-Service Harald Buchholz

66128 Gersweiler, In der Nachtweide 26

Telefon: 0681 – 70 93 64

www.harald-buchholz.de



**Ihre Spende
gibt Kindern
ein gutes
Bauchgefühl.**

Helpen
Sie unter
www.dkhw.de

Deutsches
Kinderhilfswerk

GALLACE-SCHRAUT

Grabmale & Natursteine
Exclusive Grabgestaltung,
Treppen, Fensterbänke, Tische u.v.m.

Große Auswahl an Gesteinsarten wie
Granit, Marmor, Sandstein usw..., Grabschmuck
Umarbeitung · Nachbeschriftung · Restaurierung
Grabräumung und Entsorgung
Pflege vorhandener Grabsteine

Gerne beraten wir Sie im persönlichen Gespräch.

**Lagermaterial
50% Rabatt**

Tel.: 06898 - 850 06 78 & 0162 -90 22 755

66333 Völklingen-Fürstenhausen • Saarbrücker Str. 108a (Holzplatz)

www.ag-natursteine.com • e-mail: info@ag-natursteine.com

Kleine Ausstellung gegenüber Haupteingang Friedhof Saarbrücken-Gersweiler



AUCH IN DER ZEIT DER TRAUER SIND WIR FÜR SIE DA.

Todesanzeigen

Danksagungen

Trauerbriefe

Trauerkarten...



Hauptstraße 43 (Rathaus Klarenthal) - 66127 SB-Klarenthal
Telefon: 06898 - 85 24 53

NOW!
D-SIGN und DRUCK



Praxis für Physio- und Ergotherapie Annette Marx

**Vielen Dank
unseren
Patienten und allen
niedergelassenen
Ärzten für das
jahrelange Vertrauen**

**An den Ziegelhütten 23
66127 SB-Klarenthal
Telefon und Fax: (06898) 3 75 57
E-Mail: annette.marx@gmx.net
Barrierefreier Eingang**

SPD

Bitte vormerken!

Ladies Night



Die SPD-Gersweiler lädt alle Frauen recht herzlich zur 7. Gersweiler Ladies Night ein. Wieder gibt es eine Nacht nur für Frauen.

Frauen, lasst Euch überraschen und erlebt einen unvergesslichen Partyabend mit den DJs Christian G. und SB City-Boy! Für einzigartige Erinnerungen steht eine Fotobox bereit. Der Begrüßungscremant und der Eintritt sind frei.

Die siebte Gersweiler Ladies Night findet am Freitag, dem 12. Mai, ab 19 Uhr, im Restaurant Schwanenkönig in der Krughütter Straße statt.

MIETWAGEN MEYER

Krankenfahrten-Dialyse-Chemo-Bestrahlung
FÜR ALLE KRANKENKASSEN zugelassen!
Fahrten zum Arzt - Fahrten zur Reha oder Kur.
Abrechnung bei gültigen Transportscheinen
direkt mit den Krankenkassen.
Kurierfahrten - Fern- und Auslandsfahrten.

GERNE VORBESTELLUNG:
email: disasuga@aol.com



0160 - 759 08 90
www.taxi-mietwagen-meyer.de

Morschett + Kessler Gebäudetechnik GmbH

Wir installieren Zufriedenheit



- Heizung: Öl-, Gasanlagen
- Solaranlagen
- Bäder: exklusiv aus einer Hand

Installation - Wartung - Reparatur

Herr Dieter Kessler und Herr Patrick Kessler stehen Ihnen jederzeit für eine umfangreiche Beratung zur Verfügung.

66126 Altenkessel, Luisenthaler Straße 94
Telefon: 06898 3090909 - Fax: 06898 3090910
www.morschett-kessler.de, E-Mail: info@morschett-kessler.de